

РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ПАНЧЕВО  
ГРАДСКО ВЕЋЕ  
БРОЈ: 11-05-06-2/2015-41  
Панчево, 3.6.2015.

Градско веће града Панчева, на седници одржаној 3.6. 2015. године, разматрало је Програм рада, финансијски план и измену финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину, па је на основу чланова 46. и 66. Закона о локалној самоуправи («Службени гласник РС» број 129/07 и 83/14 - др. закон) и чланова 59. и 98. став 3. Статута града Панчева («Службени лист града Панчева» број 1/14 -пречишћен текст и 24/14), донело следећи

### ЗАКЉУЧАК

Градско веће града Панчева је мишљења да Скупштина града Панчева може да да сагласност на Програм рада, финансијски план и измену финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину.

Закључак са материјалом поднетим Градском већу доставити Скупштини града Панчева, а закључак доставити Секретаријату за јавне службе и социјална питања.

ГРАДОНАЧЕЛНИК  
ПРЕДСЕДНИК ГРАДСКОГ ВЕЋА  
Павле Раданов



A handwritten signature in black ink, appearing to read "Павле Раданов", placed over the typed name "Павле Раданов" above it.

РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ПАНЧЕВО  
ГРАДСКА УПРАВА  
СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ЈАВНЕ СЛУЖБЕ  
И СОЦИЈАЛНА ПИТАЊА  
БРОЈ: III-09/2015  
ДАТУМ: 29.05.2015. године  
26000 ПАНЧЕВО, Трг краља Петра I бр. 2-4  
Телефон: 013/308-906

01-06-2015

Достављено у  
среду 13/06/2015.  
ЛМ

Пријемно  
1. јуна 2015.  
Данишков  
ЛМ

### ГРАДСКОМ ВЕЋУ ГРАДА ПАНЧЕВА

1. ПРЕДМЕТ: Програм рада, финансијски план и измена финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину
2. Обрађивач: Секретаријат за јавне службе и социјална питања – Одсек за културу, информисање, спорт, бригу о младима и цивилни сектор
3. Материјал се доставља: Градском већу града Панчева, ради разматрања, давања мишљења и упућивање Скупштини града Панчева на разматрање и давање сагласности
4. Известиоци: Директорка Дома културе «Кочо Рацин» Јабука и представници секретаријата
5. Материјал је сачињен у складу са: Законом о локалној самоуправи и Статутом града Панчева
6. Материјал се у електронској форми налази у Размени у фолдеру «gordana.nikolic» под називом «DK Jabuka program 2015 »
7. Датум доставе: 29.05.2015. године
8. Прилог:
  - Предлог закључка
  - Предлог годишњег програма рада Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину
  - Финансијски план за 2015. годину број 20/2015 од 29.01.2015. године
  - Измењен финансијски план за 2015. годину број 71/215 од 17.03.2015. године
  - Одлука управног одбора од 14.02.2015. године,
  - Одлука управног одбора број 23/2015 од 30.01.2015. године
  - Одлука управног одбора број 72/2015 од 17.03.2015. године

НАЧЕЛНИК ГРАДСКЕ УПРАВЕ

Милорад Милићевић

ММ СД СР

СЕКРЕТАР

Гордана Николић

### САГЛАСНИ ЧЛАНОВИ ГРАДСКОГ ВЕЋА

Предраг Живковић  
Предраг Живковић  
Јасмина Вечански  
Јасмина Вечански  
Милица Јовановић

**РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ПАНЧЕВО  
ГРАДСКА УПРАВА  
СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ЈАВНЕ СЛУЖБЕ  
И СОЦИЈАЛНА ПИТАЊА  
БРОЈ: III- 09/2015  
ДАТУМ: 29.05.2015. године  
26000 ПАНЧЕВО, Трг краља Петра I бр. 2-4  
Телефон: 013/ 308-906**

**ГРАДСКОМ ВЕЋУ ГРАДА ПАНЧЕВА**

**Предмет: Програм рада, финансијски план и измена финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин»  
Јабука за 2015. годину**

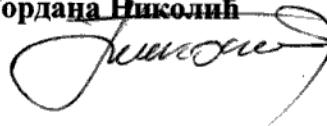
Чланом 10. став 1. Закона о култури («Службени гласник РС» број 72/09) предвиђено је да се средства за финансирање или суфинансирање културних програма и пројеката, као и уметничких, односно стручних и научних истраживања у појединачним областима културне делатности, обезбеђују у буџету Републике Србије, буџету аутономне покрајине и буџету јединице локалне самоуправе, у складу са законом.

Одредбама важећег статута Дома културе «Кочо Рацин» Јабука у делу којим је регулисан однос Дома културе и оснивача, предвиђено је да се Скупштини града Панчева подноси годишњи извештај о раду и пословању дома, као и да Скупштина града Панчева даје сагласност на годишњи програм рада и финансијски план.

Статутом дома културе такође је регулисани да управни одбор дома усваја годишњи извештај о раду и пословању, и усваја годишњи обрачун, као и да доноси годишњи финансијски план.

У складу са наведеним законом и статутом, управни одбор Дома културе «Кочо Рацин» Јабука донео је дана 14.02.2015. године Одлуку о усвајању Програма рада Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину и дана 30.01.2015. године Одлуку о усвајању Финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015, као и дана 17.03.2015. године Одлуку о усвајању измененог финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину. Програм рада, финансијски план и измене финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука достављају се Градском већу града Панчева ради давања мишљења и упућивања Скупштини града Панчева на разматрање и давање сагласности.

Предлаже се Градском већу града Панчева да након разматрања наведеног материјала донесе закључак као што је дато у прилогу материјала.

ММ СМ  
**СЕКРЕТАР**  
**Гордана Николић**  


**РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ПАНЧЕВО  
ГРАДСКО ВЕЋЕ  
БРОЈ:  
Панчево,**

Градско веће града Панчева, на седници одржаној 2015. године, разматрало је Програм рада, финансијски план и измену финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину, па је на основу чланова 46. и 66. Закона о локалној самоуправи («Службени гласник РС» број 129/07 и 83/14 - др. закон) и чланова 59. и 98. став 3. Статута града Панчева («Службени лист града Панчева» број 1/14 -пречишћен текст и 24/14), донело следећи

**ЗАКЉУЧАК**

Градско веће града Панчева је мишљења да Скупштина града Панчева може да да сагласност на Програм рада, финансијски план и измену финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину.

Закључак са материјалом поднетим Градском већу доставити Скупштини града Панчева, а закључак доставити Секретаријату за јавне службе и социјална питања.

**ГРАДОНАЧЕЛНИК  
ПРЕДСЕДНИК ГРАДСКОГ ВЕЋА  
Павле Раданов**

## **ПРЕДЛОГ ГОДИШЊЕГ ПРОГРАМА РАДА ДОМА КУЛТУРЕ „КОЧО РАЦИН“ ЈАБУКА ЗА 2015.ГОДИНУ**

Програмом рада за 2015.годину предвиђено је да Дом културе „Кочо Рацин“ Јабука буде центар културних дешавања села. Будући да је Јабука мултинационална средина, ова установа ће радити на очувању и упознавању са културним наслеђем свих националних заједница које живе у селу и ван њега. Такође ћемо бити отворени за сарадњу са свима који имају нове,модерне иновативне идеје и пројекте.

Програм рада рађен је у складу са Стратегијом развоја града и има за циљ продубљивање културне свести мештана и задовољавање њихових културних потреба. Дом културе има добру сарадњу са свим организацијама,удружењима и неформалним групама тако да је наш програм одраз њихових жеља,интересовања и потреба и реализацијемо га кроз заједничке програме и пројекте.

**Библиотечка делатност** – циљ нам је да повећамо посете библиотеки,број нових чланова и књижевни фонд. Наставићемо са набавком нових,актуелних и тражених наслова и наслова предвиђених школским програмима. У сарадњи са члановима клуба љубитеља књига планирамо посету сајму књига у Београду. Настављамо организацију књижевних вечери. Организоваћемо предавања у виду трибина и дискусија које су осмишљене да афирмишу стваралаштво и едукацију шире јавности. У сарадњи са З3“Беље“ Јабука организоваћемо трибине за пољопривреднике, у сарадњи са активом жена одржаћемо предавања о здравственој заштити и превенцији, трибине научне тематике „Рад и дело Николе Тесле“, трибине за младе о борби против дроге,алкохолизма,против насиља и међуетничкој толеранцији.Предавачи ће бити еминентни стручњаци из поменутих области .

**Позоришна уметност** – Настављамо са организацијом „Дечијег позоришног фестивала“ који има мултикултурални и мултиетнички карактер.Угостићемо драмске трупе из земље и иностранства. Драмска секција при Дому културе „Кочо Рацин“ Јабука „Мали принц“ спрема нове представе . Планирамо повећање броја чланова секције,наставак сарадње са

Домом ЛОМР „Срце у Јабуци“ и припрему нове инклузивне представе. Настављамо са наступима и гостовањима у околним установама културе и социјалне заштите. Планирано је учешће на карневалима у Панчеву, Врњачкој бањи, Пожаревцу и Шапцу. Настављамо реализацију пројекта „Мост“ са градом Тетово, планирамо посету том граду и околним местима и одигравање заједничке представе.

**Књижевно стваралаштво** – Пројекат поетског маратона „Песми у част“ има за циљ повезивање књижевних ствараоца из целе Србије и региона и отварање простора за промоцију аутора са којима чланови нашег књижевног клуба већ остварују сарадњу на манифестацијама сличног карактера. Мотив овог пројекта је подстицање младих ствараоца да се укључе у рад уметничких клубова и удружења, а такође и промоција културно-туристичких потенцијала Јабуке. Оваквом организацијом стварају се услови да се у наредној години учествује на конкурсима на свим нивоима и да се манифестација претвори у традиционалну и да израсте у прави фестивал поезије. На овај начин приближили би и наше место и град Панчево програму „Креативна Европа“ који инсистира на развоју креативних и културних индустрија.

**Ликовно стваралаштво** – Настављамо традиционално окупљање младих из земље и иностранства на „Дечијој ликовној колонији“. И ове године угостићемо на вишедневно дружење децу из Македоније, Румуније, Мађарске и других околних земаља и наше сталне госте из околине са којима имамо одличну сарадњу већ годинама уназад. У оквиру колоније биће одржане едукативне радионице на којима ће деца бити у прилици да упознају нове технике и материјале и исказују своје таленте и креативност. Предавачи ће бити ментори који доводе децу, сликари и њихови предавачи. У галерији Дома културе по завршетку колоније биће изложени сви радови, а планирамо излагање и у установама у околини. У галерији Дома културе планирамо организовање различитих изложби афирмисаних и неафирмисаних стваралаца и стваралаца аматера како би подржали и афирмисали аматеризам. Наставићемо са организовањем стрип радионице, циљ нам је да оформимо ЈАСКРЦ (Јабучки афирмативни стрип културни центар).

**Летњи програм –** Планирамо организовање концерата у летњој башти Дома културе бендова из Јабуке,Панчева и околине. Поводом сеоске славе Илинден планирамо да угостимо неки познатији састав. Организоваћемо представе за одрасле,а за ђаке основних и средњих школа понудићемо учешће у креативним радионицама попут песничких,стрип радионица,декупаж и израда накита и др. Покренућемо луткарску радионицу за израду гињол лутака која ће обухватити израду самих лутака и припрему луткарске представе која ће се премијерно одиграти у Дому културе „Кочо Рацин“ али и у установама у околини.

Фолклорна секција при Дому културе употпуниће понуду културних садржаја својим наступима на манифестацијама у селу и околини.

У сарадњи са припадницима ромске заједнице у Јабуци,настављамо заједничку реализацију пројекта „ Проширимо видике – срушимо предрасуде“ са циљем што већег укључивања ромске популације у културна и друга дешавања у селу.

Планирамо наставак сарадње са Националним саветом македонске националне мањине,отворени смо за заједничке пројекте и учешће наших секција на манифестацијама у њиховој организацији.

Циљ програма рада Дома културе „Кочо Рацин“Јабука за 2015.годину је привлачење што већег броја грађана да у своме месту узму учешће у културним активностима и задовоље своје културне потребе. Посебан акценат биће на понуди садржаја за млађе категорије публике јер ћемо на тај начин бити у ситуацији да дугорочно пратимо потребе и учинак наших културних активности.



Број 20/2015

29.01.2015

Дом културе "Кочо Рацин", Јабука

ЈАБУКА

## ФИНАНСИЈСКИ ПЛАН ЗА 2015. ГОДИНУ

(преглед планираних прихода и примања и планираних расхода и издатака)

КОНТО	ПРИХОДИ И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI ПРИХОДИ ИЗ БУЏЕТА ГРАДА ПАНЧЕВА	ПЛАНИРANI СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ИЗ ОСТАЛИХ ИЗВОРА (приходи од РС, АПВ директно уплатки на рачун корисника)	ПРЕНЕТИ СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ИЗ РАНИХ ГОДИНА	УКУПНО
1	2	3	4	5	6	7
1.	7911 Приходи из буџета	3,853,603.00				4,098,340.00
2.	7421 Приходи од посајај добара и услуга или закупа од стране тржишних организација		95,000.00			95,000.00
3.	7423 Споредне продаје добара и услуга које више државне нетржишне јединице		42,000.00			42,000.00
4.	7441 Текући добровољни трансфери од физичких и правних лица		50,000.00			50,000.00
5.	7451 Мешовити и неводрећени приходи					0.00
6.	8231 Примања од продаје робе за даљу продају					0.00
7.	7415 Закуп непроизводне имовине					0.00
8.	7321 Донасије					0.00
9.	7331 Текући трансфери од других нивоа власти					0.00
10.	8111 Примања од продаје недржавности					0.00
11.	7711 Меморандумске ставке за рефинансију расхода					0.00
12.	3213 Нераспоређени вишак приход и примања из раних година					38,383.00
13.	3117 Пренета неутрошена средства за посебне намене					19,354.00
14.	7721 Меморандумске ставке за рефинансију расхода из претходне године					0.00
15.						0.00
	<b>УКУПНО:</b>	<b>3,853,603.00</b>	<b>187,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>57,737.00</b>	<b>4,098,340.00</b>

КОНТО	РАСХОДИ И ИЗДАЦИ	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИЗ БУЏЕТА ГРАДА ПАНЧЕВА	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИЗ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ИЗ ОСТАЛИХ ИЗВОРА	РАСХОДИ ИЗ ПРЕНЕТИХ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА ИЗ РАНИХ ГОДИНА	УКУПНО
1	2	3	4	5	6	7
(1-1)	<b>41 Расходи за запослене</b>	<b>3,853,603.00</b>	<b>-162,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>4,098,340.00</b>
(1-10)	4111 Плате, додаци и накнаде запослених	2,551,092.00	0.00	0.00		2,551,092.00
1.	41111 Плате, додаци и накнаде запослених	2,163,780.00				2,163,780.00
(2-4)	412 Социјални доприноси на терет послодавца	387,312.00	0.00	0.00		387,312.00
2.	4121 Доприноси за пензијско и инвалидско осигурање	259,652.00				259,652.00
3.	4122 Доприноси за здравствено осигурање	111,433.00				111,433.00
4.	4123 Доприноси за незапосленост	16,227.00				16,227.00
5.	4131 Накнаде у материјалу (правоз. маркери)					0.00
(5-4)	414 Социјална дављаја запосленима	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
6.	4141 Исплата накнада за време одсуствовања с послом на терет фонда					0.00
7.	4143 Отпремине и помоћи					0.00
8.	4144 Помоћ у медицинском лечењу запосленим или чланова ује породице и друга помоћи					0.00
9.	4151 Накнаде трошкова за запосление					0.00
10.	4161 Награде запосленима и осталим посебним расходи					0.00
(11-43)	<b>42 Коришћење услуга и роба</b>	<b>1,061,047.00</b>	<b>-162,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1,223,047.00</b>
(11-17)	421 Стапни трошкови	483,000.00	2,000.00	0.00		485,000.00
11.	4211 Трошкови платног промета и банкарских услуга	15,000.00	1,000.00			16,000.00
12.	4212 Енергетске услуге	260,000.00				260,000.00
13.	4213 Комуналне услуге	13,000.00				13,000.00
14.	4214 Услуге комуникација	65,000.00				65,000.00
15.	4215 Трошкови осигурања	50,000.00				50,000.00
16.	4216 Закуп имовине и опреме					0.00
17.	4219 Остале трошкови	80,000.00	1,000.00			81,000.00
(18-21)	<b>422 Трошкови путовања</b>	<b>0.00</b>	<b>-26,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>26,000.00</b>
18.	4221 Трошкови службених путовања у земљи		26,000.00			26,000.00
19.	4222 Трошкови службених путовања у иностранство					0.00
20.	4223 Трошкови путовања у складу редовног рада					0.00
21.	4229 Остале трошкови транспорта					0.00
(29-24)	<b>423 Услуге по уговору</b>	<b>179,887.00</b>	<b>-27,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>206,887.00</b>
22.	4231 Административне услуге					0.00
23.	4232 Компјутерске услуге					0.00
24.	4233 Услуге образовања и усавршавања запослених	20,000.00				20,000.00
25.	4234 Услуге информисања					0.00
26.	4235 Стручне услуге	50,000.00				50,000.00
27.	4236 Услуге за домаћинство и угощитељство					0.00
28.	4237 Репрезентација	25,000.00	15,000.00			40,000.00
29.	4239 Остале опште услуге	84,887.00	12,000.00			96,887.00
(30-31)	<b>424 Специјализоване услуге</b>	<b>250,000.00</b>	<b>-75,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>325,000.00</b>
30.	4242 Услуге образовања, културе и спорта	250,000.00	75,000.00			325,000.00
31.	4243 Медицинске услуге					0.00
32.	4246 Услуге очувања животне средине, наука и геодетске услуге					0.00
33.	4249 Остале специјализоване услуге					0.00
(34-35)	<b>425 Текуће поправке и одржавања</b>	<b>60,660.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>60,660.00</b>
34.	4251 Текуће поправке и одржавање зграда и објеката	60,660.00				60,660.00
35.	4252 Текуће поправке и одржавање опреме					0.00
(34-43)	<b>426 Материјал</b>	<b>87,500.00</b>	<b>-32,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>119,500.00</b>
36.	4261 Административни материјал	30,000.00				30,000.00
37.	4263 Материјал за образовање и усавршавање запослених					0.00
38.	4264 Материјал за саобраћај					0.00
39.	4265 Материјали за очување животне средине и науку					0.00
40.	4266 Материјали за образовање, културу и спорт	15,000.00	15,000.00			30,000.00
41.	4267 Медицински и лабораторијски материјали					0.00
42.	4268 Материјали за одржавање хигијене	25,000.00	17,000.00			42,000.00
43.	4269 Материјали за посебне намене	17,500.00				17,500.00
(44-45)	<b>431 Амортизација и употреба средстава за рад</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
44.	4312 Амортизација опреме					0.00
45.	4313 Амортизација осталих накнадних и опреме					0.00
46.	4442 Казне за кашњење					0.00
47.	4551 Остале текуће дотације по закону	241,464.00				241,464.00
(48-54)	<b>472 Накнаде за социјалну заштиту из буџета</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

46	4721	Накнаде из буџета у случају болести и инвалидности					0.00
49	4722	Накнаде из буџета за городилско одсуство					0.00
50	4723	Накнаде из буџета за децу и породицу					0.00
51	4724	Накнаде из буџета за случај незапослености					0.00
52	4726	Накнаде из буџета у случају смрти					0.00
53	4727	Накнаде из буџета за образовање, културу, науку и спорт					0.00
54	4729	Остале накнаде из буџета					0.00
(55-60)	48	<b>Остале расходи</b>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
55	4819	Дотације осталим непрофитним институцијама					0.00
(56-58)	482	Порез, обавезне таксе, казне и пенални	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
56	4821	Остали порези					0.00
57	4822	Обавезне таксе					0.00
58	4823	Новчане казне и пенални					0.00
59	4831	Новчане казне и пенални по решењу судова					0.00
60	4841	Накнаде штете за повреде или штету насталу услед елементарних непогода					0.00
(61-74)	5	<b>Издачи за нефинансијску имовину</b>	0.00	25,000.00	0.00	0.00	25,000.00
(61-64)	511	Зграде и грађевински објекти	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
61	5111	Куповина зграда и објеката					0.00
62	5112	Изградња зграда и објеката					0.00
63	5113	Капитално одржавање зграда и објеката					0.00
64	5114	Пројектно планирање					0.00
(65-71)	512	Машине и опрема	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
65	5121	Опрема за саобраћај					0.00
66	5122	Административна опрема					0.00
67	5124	Опрема за заштиту животне средине					0.00
68	5125	Медицинска и лабораторијска опрема					0.00
69	5126	Опрема за образовање, науку, културу и спорт					0.00
70	5128	Опрема за јавну безбедност					0.00
71	5129	Опрема за производњу, моторна, непокретна и немоторна опрема					0.00
72	5131	Остале некретнине и опрема					0.00
73	5151	Нематеријална имовина (компјутерски softver, енциклопедија и научниција дела и др.)		25,000.00			25,000.00
74	5231	Записке робе за даљу продају					0.00
(75-76)		Остале непоменути расходи и издачи	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
75							0.00
76							0.00
УКУПНО:			3,853,603.00	187,000.00	0.00	0.00	4,040,603.00



ОДГОВОРНО ЛИЦЕ  
*Сагласно* *Маслујаш*

датум: 02. фебруар 2015

Дом културе "Кочо Рацин", Јабука

## ПРОГРАМСКА КЛАСИФИКАЦИЈА РАСХОДА ЗА 2015. ГОДИНУ

<b>Програм коме припада:</b>	Програм 13 - Развој културе	<b>шифра:</b>	1201		
<b>Програмска активност:</b>	Функционисање локалних установа културе	<b>шифра:</b>	1201-0001		
<b>Основ:</b> Закон о култури ("Службени гласник Републике Србије" број 72/09); Одлука о буџету града Панчева за 2015. годину (Службени лист града Панчева" број 28/14)					
<b>Одговорно лице за спровођење програмске активности:</b> Директор установе: Маријана Загорац					
Циљ	Назив индикатора	Вредност у базној години (2014)	Циљана вредност 2015	Циљана вредност 2016	Циљана вредност 2017
Подстицање развоја културе кроз јачање капацитета установа културе	Процент учешћа издвајана за културне програме у буџету установе културе	17.44%	10.99%	18.00%	20.00%
Унапређење ефикасности установа културе	Број запослених у установама културе у односу на укупан број становника града/општине	4/123.414	5/123.414	5/123.414	5/123.414

позиција	економска класификација	опис позиције	планирани расходи из буџета града Панчева за 2015. годину	планирани расходи из сопствених прихода и примања за 2015. годину	планирани расходи и издаци из осталих извора за 2015. годину	расходи из пренетих сопствених прихода и примања из ранијих година за 2015. годину	укупно
1	2	3	4	5	6	7	8
178	411	Плате и додаци запослених	2,163,780.00				2,163,780.00
179	412	Социјални доприноси на терет послдавца	387,312.00				387,312.00
180	465	Остале текуће дотације по закону	241,464.00				241,464.00
183	414	Социјална давања запосленима					0.00
185	416	Јубиларне награде					0.00
186	421	Стапни трошкови	483,000.00	2,000.00			485,000.00
187	422	Трошкови путовања		26,000.00			26,000.00
188	423	Услуге по уговору	129,887.00	27,000.00			156,887.00
192	425	Текуће поправке и одржавање	60,660.00				60,660.00
193	426	Материјал	87,500.00	32,000.00			119,500.00
<b>УКУПНО:</b>			<b>3,553,603.00</b>	<b>87,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>3,640,603.00</b>

<b>Програм коме припада:</b>	Програм 13 - Развој културе	<b>шифра:</b>	1201
<b>Програмска активност:</b>	Подстицаји културном и уметничком стваралаштву	<b>шифра:</b>	1201-0002
<b>Основ:</b> Закон о култури ("Службени гласник Републике Србије" број 72/09); Одлука о буџету града Панчева за 2015. годину (Службени лист града Панчева" број 28/14)			
<b>Одговорно лице за спровођење програмске активности:</b> Директор установе: Маријана Загорац			
Циљ	Назив индикатора	Вредност у базној години (2014)	Циљана вредност 2015
Повећање интересовања грађана за развој културе	Број чланова библиотеке / укупан број становника града/општине	542/123.414	562/123.414
	Укупан број посетилаца на свим културним догађајима који су одржани	800	850
			900
			900

позиција	економска класификација	опис позиције	планирани расходи из буџета града Панчева за 2015. годину	планирани расходи из сопствених прихода и примања за 2015. годину	планирани расходи и издаци из осталих извора за 2015. годину	расходи из пренетих сопствених прихода и примања из ранијих година за 2015. годину	укупно
1	2	3	4	5	6	7	8
247	423	Пројекат Мост, дечја ликовна колонија, позориште, дечји фестивал и стрип радионица	50,000.00				50,000.00
248	424	Пројекат Мост, дечја ликовна колонија, позориште, дечји фестивал и стрип радионица	250,000.00	75,000.00			325,000.00
249	515	Нематеријална имовина из сопствених прихода		25,000.00			25,000.00
<b>УКУПНО:</b>			<b>300,000.00</b>	<b>100,000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>400,000.00</b>



ОДГОВОРНО ЛИЦЕ  
Marijana Zagorac

**ДОМ КУЛТУРЕ  
"КОЧО РАЦИН" ЈАБУКА**

Број 41/2015

14.03.

20.15. год

Дом културе "Кочо Рацин", Јабука

ЈАБУКА

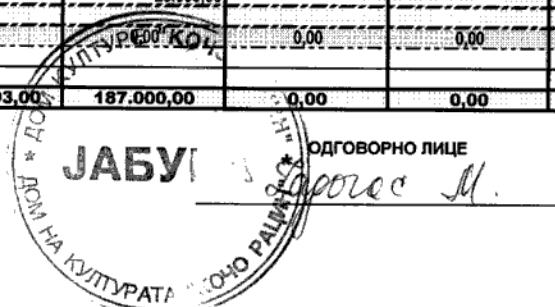
**ИЗМЕЊЕН ФИНАНСИЈСКИ ПЛАН ЗА 2015. ГОДИНУ**

(преглед планираних прихода и примања и планираних расхода и издатака)

КОНТО	ПРИХОДИ И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI ПРИХОДИ ИZ БУЏЕТА ГРАДА ПАНЧЕВА	ПЛАНИРANI СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ИЗ ОСТАЛИХ ИЗВОРА (приходи из РС, АГВ и други уплатни нарацији)	ПРЕНЕТИ СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ИЗ РАНИЈОГ ГОДИНА	УПУТНО
1. 7911	Приходи из буџета	4.353.603,00				4.353.603,00
2. 7421	Приходи од продаје добра и услуга или закупа од стране тржишних организација		95.000,00			95.000,00
3. 7423	Споредне продаје добра и услуга које врше државне нетржишне јединице		42.000,00			42.000,00
4. 7441	Текући доброволjni трансфери од физичких и правних лица		50.000,00			50.000,00
5. 7451	Мешовити и неадрељени приходи					0,00
6. 8231	Причешћа од продаје робе за дављу продају					0,00
7. 7415	Закуп непрозводне имовине					0,00
8. 7321	Донации					0,00
9. 7331	Текући трансфери од других нивоа власти					0,00
10. 8111	Причешћа од продава недржавности					0,00
11. 7711	Меморандумске ставке за рефунацију расхода					0,00
12. 3213	Нераспоредени вишак прихода и примања из ранијих година					0,00
13. 3117	Помета неутрошена средства за пособне намене				38.383,00	38.383,00
14. 7721	Меморандумске ставке за рефунацију расхода из претходне године				19.354,00	19.354,00
15.						0,00
<b>УКУПНО:</b>		<b>4.353.603,00</b>	<b>187.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>57.737,00</b>	<b>4.598.340,00</b>

КОНТО	РАСХОДИ И ИЗДАЦИ	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИZ БУЏЕТА ГРАДА ПАНЧЕВА	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИZ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА	ПЛАНИРANI РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ИЗ ОСТАЛИХ ИЗВОРА	РАСХОДИ ИЗ ПРЕНЕТИХ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА ИЗ РАНИЈИХ ГОДИНА	УПУТНО
(1-1)						
(1-10)						
(1-101)	<b>41 Расходи за запослене</b>	<b>4.353.603,00</b>	<b>162.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>4.353.603,00</b>
1. 4111	Плате, додатни и наднаде запосленим	2.551.092,00	0,00	0,00	0,00	2.551.092,00
2. 4121	Социјални доприноси на терет постослужника	2.163.780,00				2.163.780,00
3. 4122	Доприноси за пензијско и инвалидско осигурување	387.312,00	0,00	0,00	0,00	387.312,00
4. 4123	Доприноси за здравствено осигурување	259.652,00				259.652,00
5. 4124	Доприноси за незапосленост	111.433,00				111.433,00
6. 4131	Накнаде у натури (транзит - марките)	16.227,00				16.227,00
7. 4141	Социјална помоћ за запосленима	0,00				0,00
8. 4144	Популата накнада за време одсуствоанца с послу на терет фонда					0,00
9. 4145	Отпремине и помоћи					0,00
10. 4146	Помоћ у медицинском начину у запосленог или чланова уже породице и друге помоћи					0,00
11. 4151	Накнаде трошкова за запослене					0,00
12. 4161	Награде запосленима и осталим пособним расходима					0,00
13. 422 Коришћене услуге и роба	<b>1.581.047,00</b>	<b>162.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.581.047,00</b>
14. 421 Стапни трошкови	483.000,00	2.000,00	0,00	0,00	0,00	485.000,00
15. 4211	Трошкови платног промета и банкарских услуга	15.000,00	1.000,00			16.000,00
16. 4212	Енергетске услуге	250.000,00				260.000,00
17. 4213	Комуналне услуге	13.000,00				13.000,00
18. 4214	Услуге комуникација	65.000,00				65.000,00
19. 4215	Трошкови осигурувања	50.000,00				50.000,00
20. 4216	Закуп имовине и опреме					0,00
21. 4219	Остали трошкови	80.000,00	1.000,00			81.000,00
22. 422 Трошкови путовања	0,00	26.000,00	0,00	0,00	0,00	26.000,00
23. 4221	Трошкови службених путовања у земљи		26.000,00			26.000,00
24. 4222	Трошкови службених путовања у иностранство					0,00
25. 4223	Трошкови путовања у оквиру радног рада					0,00
26. 4229	Остали трошкови транспорт					0,00
27. 423 Услуге по уговору	679.887,00	27.000,00	0,00	0,00	0,00	706.887,00
28. 4231	Административне услуге					0,00
29. 4232	Комултерске услуге					0,00
30. 4233	Услуге образовачка и усавршавања запослених	20.000,00				20.000,00
31. 4234	Услуге информисања					0,00
32. 4235	Стручне услуге	550.000,00				550.000,00
33. 4236	Услуге за домаћинство и угощитељство					0,00
34. 4237	Репрезентација	25.000,00	15.000,00			40.000,00
35. 4239	Остале опште услуге	84.887,00	12.000,00			96.887,00
36. 424 Специјализоване услуге	250.000,00	75.000,00	0,00	0,00	0,00	325.000,00
37. 4242	Услуге образовачка, културе и спорта	250.000,00	75.000,00			325.000,00
38. 4243	Медицинске услуге					0,00
39. 4246	Услуге очувача животне средине, науке и геодетске услуге					0,00
40. 4249	Остале специјализоване услуге					0,00
41. 425 Текуће поправке и одржавања	60.660,00	0,00	0,00	0,00	0,00	60.660,00
42. 4251	Текуће поправке и одржавање зграда и објеката	60.660,00				60.660,00
43. 4252	Текуће поправке и одржавање опреме					0,00
44. 4255	Материјал	87.500,00	32.000,00	0,00	0,00	119.500,00
45. 4261	Административни материјал	30.000,00				30.000,00
46. 4263	Материјал за образовачка и усавршавања запослених					0,00
47. 4264	Материјал за саборашај					0,00
48. 4265	Материјали за очување животне средине и науку					0,00
49. 4266	Материјали за образовачка, културу и спорт	15.000,00	15.000,00			30.000,00
50. 4267	Медицински и лабораториски материјали					0,00
51. 4268	Материјали за одржавање хигијене	25.000,00	17.000,00			42.000,00
52. 4269	Материјали за пособне намене	17.500,00				17.500,00
53. 431 Амортизација опреме	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
54. 4313	Амортизација остатака недржавна и опреме					0,00
55. 4442	Капац за саборашај					0,00
56. 4651	Остале текуће потрошње по закону	241.464,00				241.464,00
57. 472 Накнаде за социјалну заштиту из буџета	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

46.	4442	Казне за кашњење						0,00
47.	4651	Остале текуће дотације по закону		241.464,00				241.464,00
(48-54)	472	Накнаде за социјалну заштиту из буџета		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
48.	4721	Накнаде из буџета у случају болести и инвалидности						0,00
49.	4722	Накнаде из буџета за породилско одсуство						0,00
50.	4723	Накнаде из буџета за децу и породицу						0,00
51.	4724	Накнаде из буџета за случај незапослености						0,00
52.	4726	Накнаде из буџета у случају смрти						0,00
53.	4727	Накнаде из буџета за образовање, културу, науку и спорт						0,00
54.	4729	Остале накнаде из буџета						0,00
(56-60)	48	<b>Остални расходи</b>		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
55.	4819	Дотације осталим непрофитним институцијама						0,00
(56-58)	482	Порези, обавезне таксе, казне и пенали		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
56.	4821	Остални порези						0,00
57.	4822	Обавезне таксе						0,00
58.	4823	Новчане казне и пенали						0,00
59.	4831	Новчане казне и пенали по решењу судова						0,00
60.	4841	Накнаде штете за повреде или штету насталу услед елементарних непогода						0,00
(61-74)	5	<b>Издаци за нефинансијску имовину</b>		0,00	25.000,00	0,00	0,00	25.000,00
(61-64)	511	Зграде и грађевински објекти		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
61.	5111	Куповина зграда и објеката						0,00
62.	5112	Изградња зграда и објеката						0,00
63.	5113	Капитално одржавање зграда и објеката						0,00
64.	5114	Пројектно планирање						0,00
(65-71)	512	Машине и опрема		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
65.	5121	Опрема за саобраћај						0,00
66.	5122	Административна опрема						0,00
67.	5124	Опрема за заштиту животне средине						0,00
68.	5125	Медицинска и лабораторијска опрема						0,00
69.	5126	Опрема за образовање, науку, културу и спорт						0,00
70.	5128	Опрема за јавну безбедност						0,00
71.	5129	Опрема за производњу, моторна, непокретна и немоторна опрема						0,00
72.	5131	Остале непретине и опрема						0,00
73.	5151	Нематеријална имовина (компјутерски софтвер, књижевна и уметничка дела и др.)			25.000,00			25.000,00
74.	5231	Залихе робе за дану продају						0,00
(75-76)		Остални непоменути расходи и издаци		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
75.								0,00
76.								0,00
		<b>УКУПНО:</b>	<b>4.353.603,00</b>		<b>187.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>4.540.603,00</b>



**ПРОГРАМСКА КЛАСИФИКАЦИЈА РАСХОДА ЗА 2015. ГОДИНУ**

<b>Програм које припада:</b>	Програм 13 - Развој културе			<b>шифра:</b> 1201
<b>Програмска активност:</b>	Функционисање локалних установа културе			<b>шифра:</b> 1201-0001
<b>Основ:</b>	Закон о култури ("Службени гласник Републике Србије" број 72/09); Одлука о буџету града Панчева за 2015.			
<b>Одговорно лице за спровођење програмске активности:</b>	Годину („Службени лист града Панчева“ број 28/14)			
Циљ	Назив индикатора	Вредност у базној години (2014)	Циљана вредност 2015	Циљана вредност 2016
Стицање развоја културе кроз јачање капацитета установа културе	Приценац учешћа издавања за културне програме у буџету установа културе	17,44%	10,99%	18,00%
Унапређење ефикасности установа културе	Број запослених у установама културе у односу на укупан број становника града/општине	4/123.414	5/123.414	5/123.414
Опис позиције	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИЗ БУЏЕТА ГРАДА ПАНЧЕВА ЗА 2015. ГОДИНУ	ПЛАНИРANI РАСХОДИ ИЗ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА ЗА 2015. ГОДИНУ	РАСХОДИ ИЗ ПРЕНЕТИХ СОПСТВЕНИХ ПРИХОДА И ПРИМАЊА ИЗ РАНИЈИХ ГОДИНА ЗА 2015. ГОДИНУ	УКУПНО
11 12 65 14 16 21 22 23 25 26	2.163.780,00 387.312,00 241.464,00 483.000,00 2.000,00 26.000,00 129.887,00 27.000,00 60.660,00 32.000,00 <b>УКУПНО:</b> 3.553.603,00	5 4 3 2 1 7 6 5 4 3 <b>УКУПНО:</b> 0,00	2.163.780,00 387.312,00 241.464,00 0,00 0,00 485.000,00 26.000,00 156.887,00 60.660,00 119.500,00 <b>УКУПНО:</b> 0,00	<b>3.640.603,00</b>



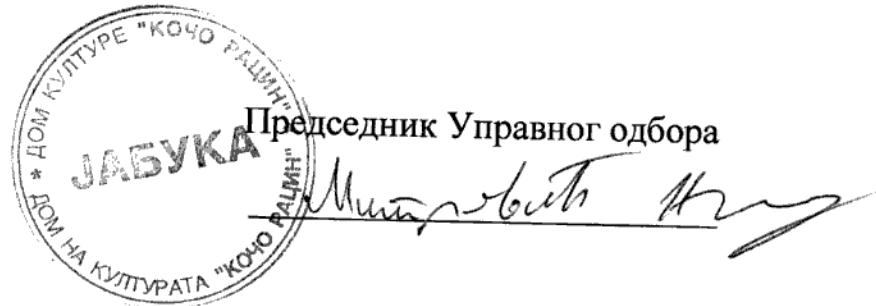
*Јароља Јабука*

**ДОМ КУЛТУРЕ „КОЧО РАЦИН“**  
**Иве Лоле Рибара бр. 2, Јабука**  
МБ: 08006547  
ПИБ: 101051232  
Телефон: 013/2 624-067  
Интернет адреса: dkjabuka@madnet.rs  
Датум: 14.02.2015. год.

На седници бр. 52. Управног одбора Дома културе „Кочо Рацин“ Јабука, одржаној дана 14.02.2015. године, једногласно је донета

### ОДЛУКА

О усвајању Програма рада Дома културе „Кочо Рацин“ Јабука за 2015. годину.



**ДОМ КУЛТУРЕ „КОЧО РАЦИН“**  
Иве Лоле Рибара бр. 2, Јабука  
МБ: 08006547  
ПИБ: 101051232  
Телефон: 013/ 2 624-067  
Интернет адреса: dkjabuka@madnet.rs  
Датум: 30.01.2015. год.

ДОМ КУЛТУРЕ  
"КОЧО РАЦИН" ЈАБУКА  
Број 23/2015  
30. 01. 2015. год  
ЈАБУКА

На седници бр. 51. Управног одбора Дома културе „Кочо Рацин“  
Јабука, одржаној дана 30.01.2015. године, једногласно је донета

### ОДЛУКА

О усвајању финансијског плана установе за 2015. годину.



Председник Управног одбора

Иштванти Некиц

ДОМ КУЛТУРЕ „КОЧО РАЦИН“ ЈАЕ  
Број 72/2015  
17. 03. 2015.  
ЈАБУКА

ДОМ КУЛТУРЕ „КОЧО РАЦИН“  
Иве Лоле Рибара бр. 2, Јабука  
МБ: 08006547  
ПИБ: 101051232  
Телефон: 013/ 2 624-067  
Интернет адреса: dkjabuka@madnet.rs  
Датум: 17.03.2015. год.

На седници бр. 53. Управног одбора Дома културе „Кочо Рацин“  
Јабука, одржаној дана 17.03.2015. године, једногласно је донета

### ОДЛУКА

О усвајању изменењеног финансијског плана Дома културе „Кочо  
Рацин“ Јабука за 2015. годину.



Председник Управног одбора

Мирко Радивојевић

РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ПАНЧЕВО  
ГРАДСКА УПРАВА  
СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА СКУПШТИНСКЕ ПОСЛОВЕ,  
ПОСЛОВЕ ГРАДОНАЧЕЛНИКА И  
ГРАДСКОГ ВЕЋА  
Панчево, 01.јун 2015. године

НАЧЕЛНИКУ ГРАДСКЕ УПРАВЕ  
ГРАДА ПАНЧЕВА

Секретаријат за скупштинске послове, послове Градоначелника и Градског већа, сходно члану 11. Одлуке о Градској управи града Панчева, извршио је проверу формално-правне исправности материјала Програм рада, финансијски план и измена финансијског плана Дома културе «Кочо Рацин» Јабука за 2015. годину, припремљеног за Градско веће града Панчева од стране Секретаријата за јавне службе и социјална питања – Одсек за културу, информисање, спорт, бригу о младима и цивилни сектор Градске управе града Панчева и утврдио да је наведени материјал формално-правно исправан.

Наведени материјал је сачињен у складу са Статутом града Панчева, Пословником Градског већа града Панчева и Законом о локалној самоуправи и може се упутити Градском већу града Панчева ради разматрања, давања мишљења и упућивања Скупштини града Панчева на разматрање и давање сагласности.

ЗАСЕКРЕТАР  
Сања Поповић  
Марко Ђавашев